



code	inside diameter		outside diameter		working pressure		burst pressure		weight nominal		length max	
	mm	inch	mm	inch	bar	psi	bar	psi	kg/m	lbs/ft	m	ft
1023799	10	25/64	21	0,83	6	90	18	270	0,28	0,19	120	400
1023829	12	15/32	23	0,91	6	90	18	270	0,32	0,22	120	400
1023837	13	1/2	23	0,91	6	90	60	900	0,29	0,19	120	400
1230697	16	5/8	27	1,06	6	90	60	900	0,39	0,26	120	400
1186787	18	23/32	28	1,10	6	90	18	270	0,47	0,32	120	400
1023934	19	3/4	31	1,22	6	90	18	270	0,50	0,34	120	400
1023926	19	3/4	29	1,14	6	90	60	900	0,39	0,26	120	400
1177826	20	35/32	30	1,18	6	90	18	270	0,51	0,34	120	400
1023993	25	1	37	1,46	6	90	18	270	0,59	0,39	120	400
1177834	25	1	35	1,38	10	150	30	450	0,61	0,41	120	400
1024043	30	1-3/16	45	1,77	6	90	18	270	0,87	0,58	120	400
1177540	30	1-3/16	41,5	1,64	6	90	18	270	0,82	0,55	120	400
1024051	32	1-1/4	46,5	1,83	6	90	60	900	0,89	0,59	120	400
1024108	38	1-1/2	54	2,13	6	90	60	900	1,17	0,78	120	400
1024370	51	2	68	2,68	6	90	60	900	1,63	1,10	120	400



IT

IT Tubo per vapore a 165°C

Applicazione: tubo cord per vapore, con rinforzo tessile, raccomandato per l'impiego con vapore saturo ad una pressione massima di esercizio di 6 bar. Per una durata maggiore drenare sempre dopo l'uso.
Temperatura: da -40°C a +165°C.

Costruzione

Sottostrato: nero, liscio, in gomma EPDM, resistente al vapore saturo.

Rinforzo: tessuti sintetici ad alta resistenza.

Copertura: nera, liscia (ad impressione tela), in gomma EPDM, resistente alle temperature elevate, agli agenti atmosferici e all'ozono.

Marcatura: nastro in rilievo "IVG Steam Manitoba...".

Disponibili a richiesta: 1.Diametri diversi 2.Copertura in diverse colorazioni.

EN

EN Steam hose for 165°C

Application: softwall steam hose, textile reinforced, recommended for use with saturated steam at a maximum working pressure of 6 bar (90 psi). For longer life drain after use.

Temperature: from -40°C (-40°F) to +165°C (+329°F).

Construction

Tube: black, smooth, EPDM rubber, resistant to saturated steam.

Reinforcement: high strength synthetic cord.

Cover: black, smooth (wrapped finish), EPDM rubber, resistant to high temperatures, weathering and ozone.

Branding: continuous embossed marking "IVG Steam Manitoba...".

Also available upon request: 1.Different diameters 2.Cover in different colours.

FR

FR Tuyau pour vapeur à 165°C

Applications: tuyau nappé textile pour refoulement de vapeur recommandé pour des applications avec vapeur saturée à une pression maximale de 6 bar. Pour une plus longue durée de vie, purger après utilisation.

Gamme de températures: de -40°C à +165°C.

Construction

Tube: EPDM noir lisse, résistant à la vapeur saturée.

Armature: nappes synthétiques très résistantes.

Revêtement: EPDM noir lisse (aspect bandelé) résistant aux températures élevées, aux agents atmosphériques et à l'ozone.

Marquage: en relief "IVG Steam Manitoba...".

Disponibles sur demande: 1.Autres diamètres 2.Revêtement en couleurs différentes.

DE

DE Schlauch für Dampf bei +165°C

Verwendung: Druckschlauch mit Textileinlagen zur Förderung von Dampf, empfohlen zum Einsatz für Satttdampf bei einem Betriebsdruck von höchstens 6 bar. Für eine längere Standzeit bitte nach Gebrauch entleeren.

Temperaturbereich: -40°C bis +165°C.

Aufbau

Seele: EPDM-Gummi, schwarz, glatt, sattendampfbeständig.

Einlagen: hochzähes synthetisches Cordgewebe.

Decke: EPDM-Gummi, schwarz, glatt (stoffgemustert) beständig gegen hohe Temperaturen, Witterungseinflüsse und Ozon.

Kennzeichnung: Eingepprägter Streifen: „IVG Steam Manitoba ...“

Außerdem lieferbar auf Anfrage: 1.Andere Abmessungen 2.Decke in anderen Farben.